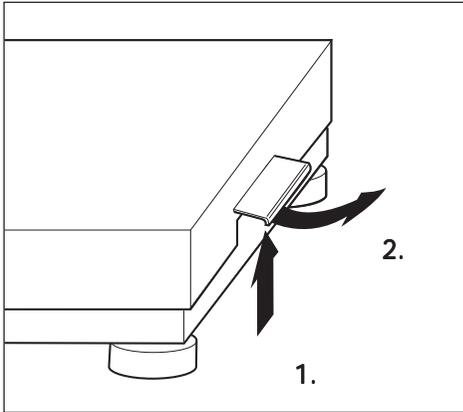


## 4 Limpieza de la plataforma

El mantenimiento de la plataforma se limita a su limpieza periódica.

### Limpieza exterior

- Chorro de agua hasta 60 °C.
- Productos de limpieza domésticos: Productos de desinfección y de limpieza, siguiendo exclusivamente las indicaciones y normas de sus fabricantes.
- Ambiente corrosivo: Es indispensable eliminar de modo regular las sustancias activadoras de la corrosión.

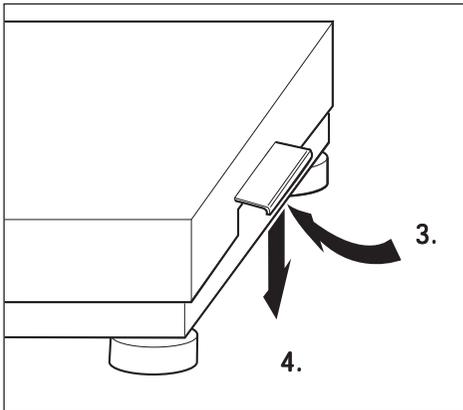


### Limpieza interior

- Quitar periódicamente la suciedad y los depósitos del interior de la plataforma. Levantar para ello el plato de carga.

Para retirar el plato de carga en las plataformas DCC elevar verticalmente las dos agarraderas (1.) y luego girarlas hacia fuera (2.).

- Quitar la suciedad soplando, o bien
- lavar con chorro de agua no muy fuerte.



- Volver a colocar el plato de carga. En las plataformas DCC, una vez colocado el plato de carga, girar las agarraderas hacia dentro (3.) y encajarlas de nuevo en la posición inicial (4.). Las agarraderas han de encontrarse en la posición inferior y quedar verticales. Una vez encajadas correctamente las agarraderas, no se debe poder levantar el plato de carga.

## Indice

1	Declaración de conformidad .....	2
2	Notas de seguridad .....	2
3	Límites de utilización .....	3
4	Limpieza de la plataforma .....	4
5	Accesorios .....	5

## 1 Declaración de conformidad

Nosotros, Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH  
Unter dem Malesfelsen 34  
72458 Albstadt

declaramos bajo responsabilidad exclusiva que los productos

DB30sT/DB60sT  
DCC150sT/DCC300sT  
a partir del nº de serie 2040015

al que se refiere esta declaración están de acuerdo con las normas siguientes:

EN 45501  
EN 50081-1  
EN 50082-1  
EN 60950

Según la directiva del Consejo sobre compatibilidad electromagnética 89/336/CEE y la directiva del Consejo relativa a utillaje eléctrico para uso dentro de determinados límites de tensión 72/23/CEE.

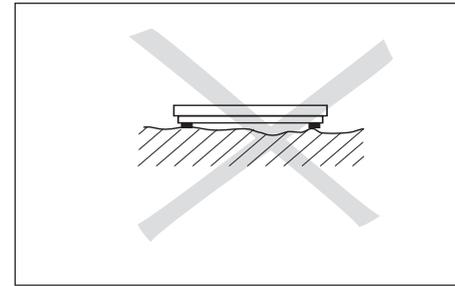
Albstadt, 3 de abril 1995

Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH

## 2 Notas de seguridad



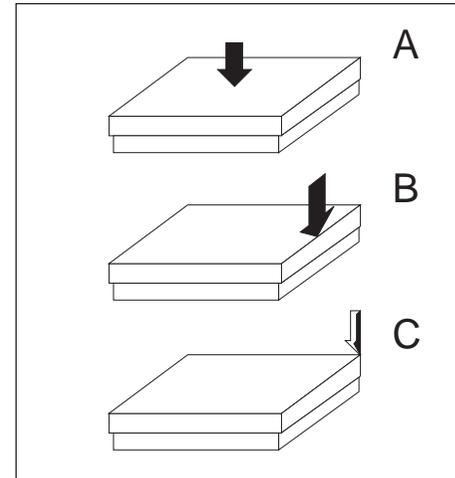
- No operar en zonas expuestas a material explosivo.
- ¡No operar en sectores expuestos a explosiones por causa de gases, vapores, nieblas o polvos!



### Elección del lugar de instalación

- El suelo ha de poder resistir con seguridad, en los puntos de apoyo, el peso de la plataforma cargada al máximo.
- El suelo debe tener la estabilidad suficiente para que durante los trabajos de pesada no aparezcan vibraciones, lo mismo que si la plataforma se integra a sistemas de transporte y similares.

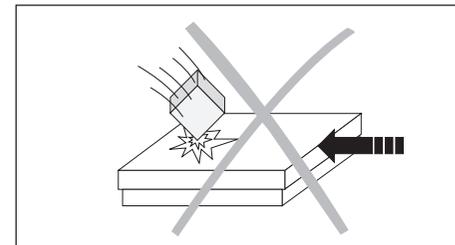
## 3 Límites de utilización



La construcción de las plataformas es de gran solidez, por lo que si alguna vez se sobrepasa la carga máxima de pesada no se producen daños.

Dependiendo del tipo de recepción de carga, la carga límite estática, o carga permisible máxima, es:

	DB30sT DB60sT	DCC150sT DCC300sT
<b>Carga</b>		
centrada (A)	120 kg	500 kg
lateral (B)	80 kg	300 kg
angular (C)	40 kg	150 kg



- Debe evitarse la caída de las cargas, su colocación con choque y los golpes de lado.

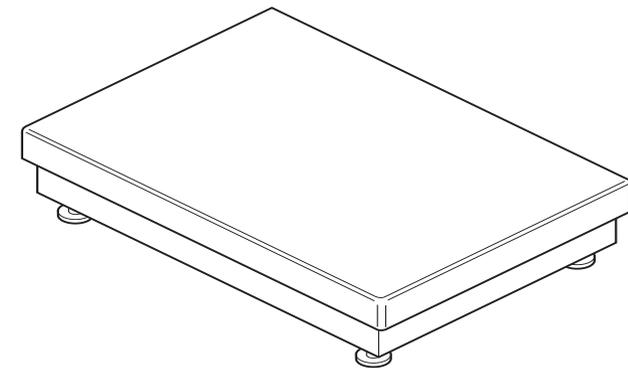
## Instrucciones de manejo

### METTLER TOLEDO MultiRange Balanzas de caballete DB30sT / DB60sT DCC150sT / DCC300sT

**METTLER TOLEDO**

Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH, D-72458 Albstadt, Germany, Tel. (0 74 31) 14-0, Fax (0 74 31) 14-232

A Mettler-Toledo Ges.m.b.H., 1100 Wien, Tel. (01) 604 19 80, Fax (01) 604 28 80  
AUS Mettler-Toledo Ltd., Victoria 3207, Tel. (3) 646 45 51, Fax (3) 645 39 35  
B N.V. Mettler-Toledo S.A., 1651 Lot, Tél. (02) 3340211, Fax (02) 3781665  
CH Mettler-Toledo (Schweiz) AG, 8606 Greifensee, Tel. (01) 944 45 45, Fax (01) 944 45 10  
CN Mettler-Toledo (Shanghai) Ltd., Shanghai 200233, Tel. (21) 470 3932, Fax (21) 470 3351  
D Mettler-Toledo GmbH, 35353 Giessen 11, Tel. (0641) 507-0, Fax (0641) 5 29 51  
DK Mettler-Toledo A/S, 2100 Copenhagen Ø, Tel. (39) 29 04 00, Fax (39) 29 04 26  
E Mettler-Toledo S.A.E., 08038 Barcelona, Tel. (93) 223 22 22, Fax (93) 223 02 71  
F Mettler-Toledo s.a., 78220 Viroflay, Tél. (1) 30 97 17 17, Fax (1) 30 97 16 16  
HK Mettler-Toledo PacRim Ltd., Kowloon, Hongkong, Tel. 724 23 48, Fax 724 23 49  
I Mettler-Toledo S.p.A., 20026 Novate Milanese, Tel. (02) 33332.1, Fax (02) 35 62 973  
J Mettler-Toledo K.K., Takarazuka 665, Tel. 797 74 2406, Fax 797 74 2641  
N Mettler-Toledo A/S, 1008 Oslo 10, Tel. (22) 30 44 90, Fax (22) 32 70 02  
NL Mettler-Toledo B.V., 4000 HA Tiel, Tel. (03440)11311\*, Fax (03440) 20530  
S Mettler-Toledo AB, 120 08 Stockholm, Tel. (08) 702 50 00, Fax (08) 642 45 62  
SGP Mettler-Toledo (S.E.A.) Pte. Ltd., Singapore 0513, Tel. 0065 778 67 79, Fax 0065 778 66 39  
TH Mettler-Toledo (Thailand), Bangkok 10310, Tel. 719 64 80-87, Fax 719 64 79  
UK Mettler-Toledo Ltd., Leicester, LE4 1AW, Tel. (0116) 235 7070, Fax (0116) 236 6399  
USA Mettler-Toledo Inc., Worthington, Ohio 43085, Tel. (614) 438-4511, Fax (614) 438-4755  
USA Mettler-Toledo, Inc., Hightstown, NJ 08520-0071, Tel. (609) 448-3000, Fax (609) 586-5451  
For all other countries: Mettler-Toledo AG, VI, 8606 Greifensee, Tel. 01/944 22 11, Fax 01/944 31 70



## 5 Accesorios

	<b>Núm. de pedido</b>	
	DB30sT	DCC150sT
	DB60sT	DCC300sT
<b>Caballote de montaje</b>		
Estructura estable de bastidores, dos patas con ruedas, una pata fija con tornillo regulador, unos 560 mm de altura		
– negro, recubierto de plástico	503 631	504 853
– de acero inoxidable	503 632	504 854
<b>Vía de rodadura</b>		
8 rodillos con camisa de acero, sentido de marcha longitudinal, de acero inoxidable	503 640	504 852